

L'ÉCHO DE LA PLACE

Septembre 2017



MUNICIPALITÉ DE SAINT-BENOÎT-LABRE

216, route 271
Saint-Benoît-Labre, Beauce
(Québec) G0M 1P0

Téléphone: 418 228-9250 poste 107
Télexcopieur: 418 228-0518
munstben.loisirs@telstep.net
www.saintbenoitlabre.qc.ca

LE FESTI ST-BEN RAVIT LES VISITEURS



Les 25, 26 et 27 août se tenait le tournoi de fin de saison de la ligue de soccer Haute-Beauce. 33 équipes se disputaient la victoire, dont 8 équipes de Saint-Benoît-Labre. Les visiteurs ont pu assister aux rencontres de soccer déroulant sur trois plages horaires.

En plus du volet sport, grâce au soutien du Fonds Culturel de la MRC Beauce-Sartigan, nombreuses étaient les activités culturelles. Deux ateliers artistiques distincts, caricature, maquillage, jeux gonflables, jeux d'eau, chansonnier, sans oublier l'inauguration de nouveaux aménagements artistiques créé par Claude-Félix Pomerleau, machiniste artisan de Saint-Benoît-Labre.

Nous tenons à remercier tous les participants qui ont contribué au succès du Festi St-Ben édition 2017 : joueurs, arbitres, entraîneurs, parents, amis, bénévoles et partenaires.

Un grand merci au comité de l'Oeuvre des terrains de jeux pour l'organisation de l'événement.



DES PANIERS DE BASKETBALL NEUFS À L'OTJ

Vendredi le 18 août s'installait les nouveaux paniers de basketball sur la patinoire de l'Otj. Le soutien financier de L'Unité Régionale de Loisir et de Sport (URLS) a permis la réalisation de ce projet. Certains ont pu déjà en profiter lors d'une partie amicale pour souligner la journée nationale du sport et de l'activité physique. Ils seront disponibles durant toute la période automnale et seront retirés en hiver pour prioriser le hockey.



TABLE DES MATIÈRES

Page couverture	1
Table des matières et vie municipale	2
Vie municipale	3 à 4
Vie municipale et École Notre-Dame-du-Rosaire	5
Sûreté du Québec	6
Environnement	7
Vie communautaire	8 à 9
Vie communautaire et Service des loisirs et de la culture	10
Service des loisirs et de la culture	11
Partenaire financier Desjardins	12
Vie commerciale et industrielle	13
Bibliothèque l'Envolume	14
Organismes communautaires	15
Calendrier	16

AVIS PUBLIC

À la suite d'une entente conclue entre le conseil municipal et la Ferme Holdream relativement au permis de construction d'un bâtiment destiné à l'élevage porcin situé sur le lot 4 698 287 à l'Est du 695, rang 9 Sud à Saint-Benoît-Labre.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

1) Le 13 juin 2017, le conseil a adopté la résolution entérinant l'entente conclue entre les parties diminuant la distance séparatrice exigée entre la ligne de rue et le bâtiment destiné à l'élevage porcin à 330 mètres au lieu de 400 mètres.

2) Toute personne peut, au bureau de la municipalité situé au 216, Route 271 à Saint-Benoît-Labre G0M 1P0, consulter l'entente et la résolution qui l'adopte ou en obtenir une copie moyennant le paiement des frais.

Donné à Saint-Benoît-Labre
Ce 24 jour du mois d'août 2017

Édith Quirion
Directrice Générale/Sec.-Trés.

FÊTE DU TRAVAIL

Veuillez noter que le bureau municipal sera fermé le lundi 4 septembre, à l'occasion de la fête du travail.

GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES

Jun	2017	2016	Variation
Ordures	61 670 kg	74 400 kg	- 12 730 kg
Recyclage	14 000 kg	18 350 kg	- 4 350 kg
Jun	2017	2016	Variation
Ordures	60 520 kg	60 670 kg	- 150 kg

COLLECTE DE PESTICIDES ET DE MÉDICAMENTS AGRICOLES



Le Service GMR souhaite informer toutes les entreprises agricoles qu'une collecte de pesticides périmés et de médicaments pour animaux aura lieu :

le 21 septembre 2017 à Sainte-Hénédiène à la Coop Unicoop au 81, rue Langevin

Durant cette collecte, il est possible d'apporter gratuitement :

- Les pesticides agricoles, homologués, périmés et non utilisés;
- Les médicaments (antibiotiques, bouteilles de vaccins, etc.), les désinfectants et les pesticides pour animaux de ferme et chevaux. Les produits acceptés portent une étiquette, un numéro de produit antiparasitaire ou une identification numérique de drogue (DIN).

Aucun frais ne vous sera chargé pour les produits mentionnés ci-haut.

Pour toute question concernant cette collecte, veuillez rejoindre :

AgriRécup | info@agrireкуп.ca | 1-877-622-4460

CHIEN ATTACHÉ

Tout animal gardé à l'extérieur d'un bâtiment doit être tenu ou retenu au moyen d'un dispositif (attache, laisse, clôture, etc.) l'empêchant de sortir de ce terrain.

S'IMPLIQUEZ POUR LA COMMUNAUTÉ



À l'aube des prochaines élections municipales, l'organisme Vision Femmes vous invite à prendre connaissance de trois parcours de femmes inspirantes qui se sont pleinement investies afin de prendre part au développement de leur communauté.

À cet effet, nous vous rappellerons que la période de mise en candidature arrive à grands pas!

Si la politique municipale vous intéresse, vous pouvez donc soumettre votre candidature auprès de votre municipalité entre le 22 septembre et le 6 octobre 2017. Bonne lecture!



Madame Lyne Bourque

Une conseillère sans demi-mesure

Fille et petite-fille de secrétaires municipaux de la municipalité de Notre-Dame-des-Pins, Madame Lyne Bourque a été approchée à quelques reprises pour siéger au conseil municipal. Étant une femme sans demi-mesure et ayant le souci de s'impliquer totalement, ce n'est qu'à l'aube de la retraite qu'elle a considéré un engagement à titre de conseillère.

L'exercice de la politique municipale stimule Madame Bourque, les défis y sont multiples mais celui de se porter au service et à l'écoute de ses concitoyennes et concitoyens prédomine.

Son intégration en tant que conseillère municipale lui a demandé une bonne somme d'énergie. Elle précise cependant qu'avant d'être parfaitement à l'aise dans leur rôle, les élus masculins traversent sensiblement le même processus d'adaptation et font face aux mêmes difficultés.

À ce titre, elle affirme que les élus (es) doivent tous se familiariser avec la politique municipale, à son langage technique, aux nombreuses et différentes réglementations. À cela s'ajoute l'incontournable apprentissage de la connaissance de son rôle et ses responsabilités. Par la suite, la somme de travail s'allège et une bonne conseillère doit veiller à exposer et débattre à son conseil municipal, non pas sa propre vision, mais celle de l'ensemble de la population qu'elle représente.

La sous-représentation des femmes sur les conseils municipaux préoccupe Madame Bourque. Force de ses convictions, elle a d'ailleurs déjà recommandé la candidature d'une autre conseillère à Notre-Dame-des-Pins et s'est impliquée à titre d'administratrice pour l'organisme Vision Femmes afin de faire avancer cette cause. Elle croit que la féminisation des conseils municipaux apporte un équilibre dans le développement de l'ensemble des dossiers.

Maire suppléante et conseillère passionnée, voilà ce qu'est Madame Lyne Bourque, laquelle encourage les femmes à dépasser leurs craintes et à s'engager davantage dans un univers palpitant qui apporte une grande satisfaction personnelle, mais plus encore un mieux-être collectif.

ACE
Quincaillerie Royal & Gilles inc
234, Route 271, St-Benoît Labre, Beauce, Qc. G0M 1P0
Gilles Busque
Propriétaire
Tél: 418 228 9333
Fax: 418 226 0434
quincrg@globetrotter.net

K COIFFURE
Krystina
ELLE & LUI
COIFFURE POUR HOMME-FEMME & ENFANT
TECHNICIENNE EN RALLONGES
64, rue des Épinettes, Saint-Benoît-Labre
Sur rendez-vous : **418 957-4574**
BRONZAGE
18 ANS ET +

S'IMPLIQUEZ POUR LA COMMUNAUTÉ (SUITE)



Madame Manon Bougie

Positive, d'abord et avant tout!

Détentrice d'un baccalauréat en administration des affaires et d'un diplôme de deuxième cycle en administration publique. Le parcours académique de madame Manon Bougie l'amène tout droit vers ses objectifs, puisqu'elle travaille aujourd'hui à temps partiel comme conseillère en finances personnelles au sein du mouvement Desjardins.

Mère de trois enfants, cette jeune femme a manifestement su concilier famille, travail et vie politique. Dès l'âge de 28 ans, elle s'implique en politique municipale. Elle accède au poste de conseillère municipale et sans surprise, occupe actuellement le poste de maire suppléante à la Ville de Saint-Georges.

À l'écoute des gens et constamment disponible pour le bien-être de sa communauté, Manon Bougie estime que l'implication sur les conseils d'administration du

milieu constitue en soi une très bonne école avant de faire le grand saut en politique municipale. Elle est d'ailleurs impliquée dans divers comités, entre autres, elle siège à la présidence du comité de la famille de ville Saint-Georges ainsi qu'à celle du conseil d'établissement de l'école des Deux-Rives.

Selon elle, pour se lancer en politique, il faut d'abord et avant tout aimer les gens, avoir une belle ouverture d'esprit et détenir la capacité de prendre position dans l'intérêt de l'ensemble de la population. En outre, elle précise qu'au fil du temps, son implication sur la sphère municipale lui a donné l'opportunité d'approfondir ses connaissances sur une panoplie de sujets et de relever de nombreux défis.

Elle invite les femmes à oser et précise que la perspective de perdre ses élections ne doit pas être un frein à leurs aspirations, mais plutôt une expérience enrichissante. L'indéniable dynamisme et l'influence positive de Manon Bougie a certainement rejailli au sein de sa famille, puisque son fils âgé de 13 ans a dernièrement été élu au gouvernement scolaire de son école. Celui-ci nous a, par ailleurs, déclaré qu'il été très heureux de voir sa mère s'épanouir en occupant ses fonctions municipales!

Estimation Gratuite
Résidentiel - Commercial
CONSTRUCTION MJ RODRIGUE
ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
418 227-9545

Natphot
Françoise Quirion
La beauté au naturel
& Studio créatif
418 227-1917
www.naturelphotographie.com
info@natphot.com

Les entreprises J.R. BOUCHER
Prop. Jean-Yves Boucher
Bur.: 418-227-3715
Rés.: 418-228-9737
Fax: 418-228-7692
Excavation - terrassement - gravier - travaux d'installation septique
technologie de biofiltration - station de pompage
226, Route 271, St-Benoît Labre, Qc, G0M 1P0
RBQ: 1854-2761-28
35 ans de service

LES CONSTRUCTIONS BINET INC.
ISO 9001 : 2008
Martin Binet
Président
mbinet@lesconstructionsbinet.com
SIÈGE SOCIAL
227, Route 271, C.P. 1020
St-Benoît Labre (Qc) G0M 1P0
Tél.: 418 228-1578 • Fax : 418 228-1906
SUCCURSALE SAGUENAY
1616, boul. Talbot, Chicoutimi (Qc) G7H 4C2
Tél.: 418 973-6887 • Fax : 418 973-6857
DIVISION NORDIQUE
Lebel-sur-Quévillon
Tél. & Fax : 819-755-2700
Titulaire d'une licence déléguée en vertu de la Loi sur le Bâtiment du Québec - Dossier 2167-0008-13

S'IMPLIQUEZ POUR LA COMMUNAUTÉ (SUITE)



Madame Cécile Champagne

Pionnière, sans contredit

Issue d'une famille de dix enfants dont le père fut maire et conseiller, Madame Cécile Champagne a grandi au sein d'une famille où l'implication sociale allait de soi. Elle reconnaît avoir reçu sa passion pour la politique comme un héritage. D'ailleurs, elle la conserve toujours après vingt-six ans d'implications en tant que conseillère et maire suppléante à la municipalité de Saint-Martin.

Mère de famille attentionnée et femme de tête, Mme Champagne est dotée d'une intégrité exemplaire. Elle n'a pas peur de foncer afin d'atteindre les objectifs qu'elle s'est fixés. Généreuse de son temps et de son expertise, elle s'implique ardemment pour le mieux-être de sa communauté.

Au fil du temps, parmi les nombreux dossiers qui lui ont été confiés, plusieurs l'ont inspirée, mais celui des réseaux d'aqueducs et d'égouts lui a toujours tenu à cœur. En outre, les grands projets qui ont amélioré la qualité de vie des concitoyens et concitoyennes de sa localité lui ont procuré une grande fierté.

Pionnière, militant sans relâche, pour l'avancement de la condition féminine, elle est très fière d'avoir ouvert la voie aux femmes et d'avoir suscité leur intérêt pour la politique. En 1978, la première fois où elle a déposé sa candidature, il y avait encore beaucoup de femmes qui ignoraient encore qu'elles pouvaient voter et qui ne le faisaient pas. Si ça semble à peine croyable, il semble que cela n'en demeure pas moins réel.

Seule femme siégeant au conseil municipal de Saint-Martin, il fut cependant un temps où trois femmes ont été conseillères en même temps. Mme Champagne estime que la représentation féminine change la façon de faire de la politique. Selon elle, lorsqu'un conseil est diversifié, une complémentarité s'installe favorisant ainsi le partage d'idées et le travail d'équipe.

Malgré les changements et le temps qui passe, elle considère que les femmes doivent encore travailler fort pour maintenir leur place sur la scène politique. C'est pourquoi, elle s'est récemment impliquée sur le conseil d'administration de Vision Femmes afin de poursuivre cette quête d'équité.

Mme Cécile Champagne encourage les femmes à faire le grand saut lors des prochaines élections municipales et offre généreusement son soutien à celles qui en manifesteront le besoin.

UNE ANNÉE HAUTE EN COULEURS !



Le mardi 29 août, parents et élèves sont conviés à la rentrée scolaire 2017-2018.

Tous pourront rencontrer le personnel de l'école et recevoir diverses informations en lien avec le déroulement de la nouvelle année scolaire.

Finalement, cette belle rentrée se conclura par une invitation aux parents à la fête de la rentrée qui aura lieu le vendredi 8 septembre. Cette fête se terminera en dégustant le gâteau de la rentrée où nous pourrons lire le thème de l'année scolaire 2017-2018 " Une année haute en couleurs!"

C'est donc 147 élèves qui amorcent une nouvelle année scolaire à l'école Notre-Dame-du-Rosaire. Merci et bonne année scolaire 2017-2018!

TINA COIFFUR
POUR ELLE ET LUI

TINA BOUCHER
215, ROUTE 271
SAINT-BENOIT-LABRÉ
GOM 1P0

418 222 1203

COMPORTEMENTS - VITESSE

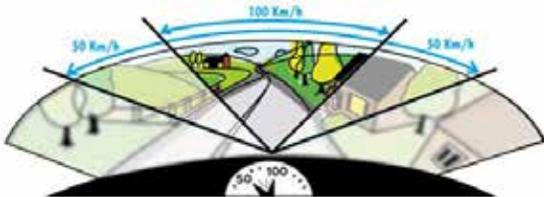
Lois de la physique et vitesse

Même un excellent conducteur, avec un excellent véhicule, n'échappe pas aux lois de la physique. Quand la vitesse augmente, le risque d'avoir un accident et sa gravité augmentent aussi.

La vitesse réduit le champ de vision

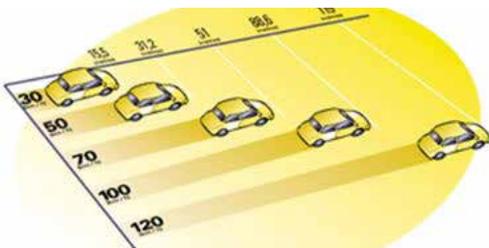
Plus la vitesse est élevée, plus le cerveau reçoit d'informations. Or, il peut seulement en traiter un nombre limité à la fois. À 100 km/h, il est forcé d'éliminer plusieurs données. Par conséquent, le champ de vision se réduit à mesure que la vitesse augmente.

Ainsi, un automobiliste qui roule à vive allure risque de ne pas voir un enfant qui s'apprête à traverser la rue pour récupérer son ballon, ou une voiture qui surgit d'une intersection.



La vitesse augmente la distance de freinage

Plus la vitesse est grande, plus la distance de freinage sera longue. La distance d'arrêt fait plus que doubler entre 30 et 50 km/h et elle est presque trois fois plus grande entre 50 et 100 km/h.



La vitesse augmente le temps nécessaire aux manoeuvres d'urgence

Lorsque la vitesse augmente, les trajectoires possibles pour éviter un obstacle sont réduites. Rouler plus lentement augmente la possibilité d'éviter, par exemple, le vélo qui surgit. En roulant plus vite, on réduit cette possibilité.



La vitesse augmente les risques de dérapage

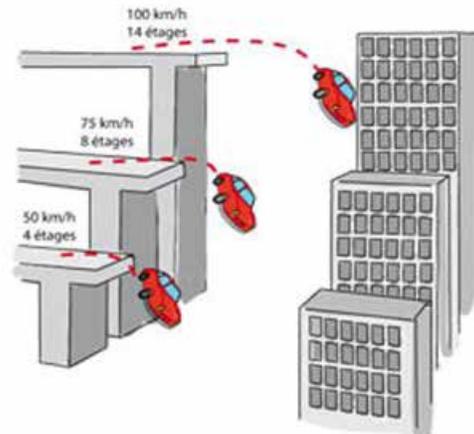
Rouler vite augmente les risques de perdre le contrôle du véhicule, en particulier dans les courbes. À haute vitesse, les risques de dérapage sont plus grands.

La vitesse augmente la violence des chocs

Lors d'un accident, le véhicule s'arrête brusquement. Les passagers non attachés sont projetés violemment vers un point d'impact (volant, pare-brise, tableau de bord ou autre passager). Même pour ceux qui sont attachés, la violence du choc est directement influencée par la vitesse du véhicule.

Un impact à :

- 50 km/h équivaut à une chute dans le vide du haut d'un édifice de 4 étages
- 75 km/h équivaut à une chute dans le vide du haut d'un édifice de 8 étages
- 100 km/h équivaut à une chute dans le vide du haut d'un édifice de 14 étages



Pour plus d'informations, consulter le site internet de la Société de l'assurance automobile du Québec au www.saaq.gouv.qc.ca.



**Yannick Bernard et
Andréanne Caron**
Propriétaires

Lundi :	9h à 17h30
Mardi :	9h à 17h30
Mercredi :	9h à 17h30
Jeudi :	9h à 20h
Vendredi :	9h à 17h30
Sam. et dim. :	Fermé

208, Route 271, Saint-Benoît-Labre (Québec) G0M 1P0
T 418 228-0333 • F 418 228-0333 • bernardycaron@groupeproxim.org

CONSEIL DE PRÉVENTION LES FEUX DANS LES TERREAUX ET LES VÉGÉTAUX



Depuis l'entrée en vigueur des mesures de restriction sur l'usage du tabac dans les lieux publics, on note une tendance à la hausse des incendies ayant comme source de chaleur des articles de fumeur qu'on a négligemment jetés dans des contenants destinés aux végétaux ou dans des zones de végétation. De ces incendies découlent malheureusement d'importantes pertes matérielles.

Les matériaux que l'on retrouve dans les plates-bandes, les pots de fleurs, les balconnières, etc. sont généralement combustibles.

En effet, les différents terreaux présents sur le marché ne contiennent souvent que très peu de terre véritable. Plusieurs sont enrichis d'engrais chimiques ou d'autres substances combustibles qui constituent un foyer potentiel d'incendie.

Les périodes de chaleur soutenue et de sécheresse vécues au cours de l'été augmentent considérablement le risque d'incendie puisque le sol et la végétation, asséchés, sont plus susceptibles de s'enflammer au contact d'une source de chaleur.

Ainsi, lorsqu'un article de fumeur non éteint est disposé de façon inadéquate ou dans un endroit inapproprié, le feu couvant, peut, à tout moment, provoquer un incendie et se propager à des bâtiments.

Saviez-vous que?

Un mégot de cigarette peut se consumer durant plus de 3 heures et une flamme est susceptible d'apparaître pendant tout ce temps.



Comment éviter les feux de terreaux et de végétaux?

- Afin d'éviter tout risque d'incendie lié à une disposition inadéquate d'un article de fumeur, mieux vaut éteindre les mégots dans un cendrier conçu à cet effet, à savoir un contenant non combustible rempli de sable, d'eau, etc. Placez les cendriers loin de tout objet ou surface inflammable.
- Avant de vider un cendrier, assurez-vous que tous les mégots sont bien éteints en y versant un peu d'eau.
- Ne jamais jeter les cigarettes ou les allumettes directement à la poubelle.
- Lors de vos déplacements, évitez de lancer vos mégots dans la nature.

Jardinez de façon préventive

- Arrosez régulièrement vos plantes, haies, paillis, etc. tout en respectant la réglementation en vigueur. Gardez en tête que la terre en pot s'assèche plus rapidement que celle du jardin.
- Privilégiez les pots d'argile. Ils conservent mieux l'humidité et ne sont pas combustibles.
- Entreposez vos sacs de terre de rempotage à l'abri des chauds rayons du soleil et à l'écart de tout matériau combustible.



Travaux extérieurs

- Avant de faire brûler les déchets végétaux, abattis et autres rebuts à ciel ouvert, informez-vous de la réglementation municipale en vigueur en matière de sécurité incendie!

Le service de sécurité incendie vous remercie pour votre vigilance.

ÉCOLE DE KARATÉ DE SAINT-BENOÎT

C'est avec regret que nous vous annonçons la fermeture du dojo de Saint-Benoît. Nous tenons à remercier la Municipalité de nous avoir permis d'utiliser la salle de l'Hôtel de ville pendant toutes ces années. Un merci particulier à tous les parents et les karatékas qui ont choisi de venir pratiquer cette belle discipline en notre compagnie. Pour ceux qui souhaiteraient continuer ou débiter le karaté, il y a 4 dojos Yoseikan situés aux alentours de Saint-Benoît qui pourraient vous accueillir.

Dojo de La Guadeloupe :
Mardi soir Sensei Daniel Bolduc 418-484-3226

Dojo de Notre Dame des Pins :
Jeudi soir Sensei Dany Jacques 418-957-3164

Dojo de Saint-Victor :
Vendredi soir Sensei Dany Plante 418-588-4620

Dojo de Saint-Gédéon :
Vendredi soir Sensei Daniel Côté 418-222-6499

Pour informations :
Sensei Gilles Blais, ceinture noire 2e dan 418-225-3493



ÉCOLE DE KARATÉ NOTRE-DAME

YOSEIKAN Beauce

Lieu des cours
Centre communautaire
3017, 1^{re} Avenue, Notre-Dame-des-Pins

Inscription et début des cours
Jeudi 7 septembre 2017

Heures
18h15 à 19h15

Coût (tarif familial offert)
100\$ / 15 heures
Crédit d'impôt pour les moins de 16 ans

Principaux avantages

- Stimulation de l'attention et de la concentration
- Amélioration de la confiance en soi
- Diminution du stress
- Méthode d'entraînement efficace

NOUVEAU Cours de laido
(manèment du sabre)

Heures
19h30 à 20h30

Coût
60\$ / 15h laido

Inscription et début des cours
Jeudi 7 septembre 2017

Information et inscription: Dany Jacques : 418.957.3164 www.yoseikan.ca

Yoseikan Beauce

ÉCOLE DE KARATÉ LA GUADELOUPE

YOSEIKAN Beauce

Lieu des cours
École primaire Roy et St-Louis

Inscription et début des cours
Mardi 5 septembre 2017

Heures
Débutants : 18h30 à 19h30
Avancés : 19h30 à 20h30

Coût
100\$ / 15 h (tarif familial offert)
Crédit d'impôt pour les moins de 16 ans

Assistants, ceintures brunes
Isabelle Vigneault, Myra Côté, Lucas Lévesque, Keven Champagne, Brittany Fortier et Maleck Lévesque

Principaux avantages

- Stimulation de l'attention et de la concentration
- Amélioration de la confiance en soi
- Diminution du stress
- Méthode d'entraînement efficace

Information et inscription auprès de l'instructeur chef Daniel Bolduc : 418-484-3226 www.yoseikan.ca

Yoseikan Beauce

CRHONIQUE PASTORALE

Les vacances, c'est comme regarder en arrière. Ça passe toujours trop vite. Mais cet été nous pouvons au moins dire Merci pour le soleil, la chaleur parce que nous en avons bénéficié. Le fait de n'avoir que du beau à dire nous enlève un sujet de conversation n'est-ce pas?

En ce début d'année scolaire et de travail, je vous propose des paroles de Dieu qui pourraient accompagner notre «rentrée». Nous souvenant que la «Parole» est lumière sur nos pas.

«Mon plan pour ton avenir est toujours rempli d'espérance.» (Jérémie 29,11)

«Car je suis Celui qui pourvoit à tous tes besoins.» (Mathieu 6,31-33)

«Ne vous faites pas de souci pour demain, chaque jour suffit sa peine.» (Mathieu 6,34)

«Ton cœur sait que la vie n'est pas ma même sans le Seigneur, alors ce que tu as découvert, ce qui t'aide à vivre et te donne une espérance, c'est cela que tu dois communiquer aux autres.» - Pape François

Bonne année à chacun et chacune quelques soit l'âge, le travail et la situation.

Denise Lessard, sscm agente de pastorale
Paroisse NDA

LES CLOCHES DE L'ÉGLISE

Les cloches de notre église ont besoin de vous paroissiens et paroissiennes de Saint-Benoît-Labre. Présentement, la plus grosse ne sonne plus, l'anse de la cloche n°1 est fissurée et le marteau de tintement doit être remplacé. Ces réparations s'élèveront à 3 500 \$.

Nous avons besoin de votre soutien. Un don pour aider à payer cette réparation serait appréciée. Il est possible de faire un don au presbytère :

54, rue de la Fabrique Saint-Benoît-Labre, G0M 1P0,

ou par l'entremise de Madame Henriette Fecteau. Libeller votre chèque au nom de la «Fabrique Notre-Dame-Des-Amériques» et un reçu de charité vous sera émis.

N'oubliez pas que les cloches d'une église rythment la vie quotidienne d'un village et qu'elles font parties des moments heureux et parfois malheureux de notre histoire.

Merci à l'avance de votre générosité !

ALEXANDRE BOLDUC REMPORTE UNE MÉDAILLE D'OR



Félicitations à Alexandre Bolduc, fils de Mélanie Morin et de Sébastien Bolduc, pour sa participation à la compétition de nage organisée le 10 et 11 juin derniers au Peps de l'Université Laval, à Québec. Il s'était présenté avec le Club Aquatique de la Haute-Beauce de Saint-Évariste. Il s'est mérité l'or au 25 mètres brasse. Par ailleurs, il a entrepris le 11 août dernier la Traversée du Lac-Mégantic à la nage. Bravo pour tes exploits!



- Usinage général sur machines CNC et conventionnelles
- Soudure - Cylindres et composants hydrauliques
- Fabrication sur mesure et réparation

136, rue Principale
Saint-Benoît-Labre
(Québec) G0M 1P0

Bureau 418 228-9626
usinagexpress@hotmail.fr



ÉQUIPEMENT DE BUREAU
DEMERS

info@ebdemers.com

515, 90e Rue (Place 90)
Saint-Georges (Qc) G5W 3L1
418.228.3537
Fax : (418) 228.1942



Amélioration
Machines à timbres
Imprimantes réseaux
Photocopieurs numériques
Papeterie
Télécopieurs
www.ebdemers.com

Buro PLUS SHARP

LA FÊTE AU VILLAGE... DE RETOUR À L'ÉCOLE !



Bravant la mauvaise température, la soixantaine de curieux qui se sont présentés sur le site le 6 août dernier ont quand même pu profiter de la fête qui s'est déroulée bien à l'abri, dans la salle de l'école.

Tout y était : ballons, hot dog, jeux, bazar, exposition, musique.

Si la Criée a permis à certains de faire de bonnes affaires ... d'autres ont payé très cher leurs pots de confiture. La générosité n'a pas de prix!

C'est probablement les enfants qui en ont profité le plus. La Piñata les a visiblement, enthousiasmés.

Précisons aussi, les visites de Paul Busque, député de Beauce ainsi que de Danielle Gonthier, présidente du comité des Fêtes du 125e qui ont été très appréciées.

La Société historique tient à remercier tous ceux qui ont collaboré au succès de l'événement, en particulier

LA FÊTE AU VILLAGE... DE RETOUR À L'ÉCOLE ! (SUITE)

la municipalité, la direction de l'école et de la Fabrique. À souligner l'exposition de France Quirion, l'animation des jeux par Samuel Pomerleau, l'animation musicale par le groupe Woodsoul, sans oublier l'équipe de Dernier Recours à la restauration. Merci à Richard Deblois pour sa disponibilité habituelle.

Ce projet a été rendu possible grâce à l'appui financier du Fonds Culturel de la MRC Beauce-Sartigan.

JOURNÉE DE LA CULTURE



La journée de la culture se tiendra du 29 au 1er octobre 2017 à l'hôtel de ville. Au programme, le dévoilement du gagnant au Concours de photos édition 2017, lancement d'un livre d'une citoyenne de Saint-Benoît-Labre, démonstration de tricot et de broderie par le Cercle des fermières, création d'un attrape-soleil et conte à la bibliothèque ainsi qu'une exposition des livres publiés par des auteurs d'ici, organisée par la Société historique. Des artistes seront également de la partie pour présenter leurs réalisations personnelles.

Consulter la page Facebook de l'Otj pour l'horaire exact des activités ou visionner le panneau numérique installé au bureau municipal : 216, route 271 à Saint-Benoît.

CONSTRUXIME inc.

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

• Rénovation • Résidentiel • Commercial •

Maxime Paquet
Propriétaire
RBG 8332-7080-38

70, Route du Lac Poulin
Saint-Benoît-Labre, Qc, G0M 1P0
T 418.226.4735 C 418.222.2304
F 418.226.4751
www.construxime.com



Sciage et forage de béton

Commercial / résidentiel / Industriel

Louis Carrier

Cel. 418.225.7259

Tél. 418.226.0870

Fax. 418.222.0892

carrier.louis@hotmail.com

102 a, Principale
Saint-Benoît-Labre
(Québec) G0M 1P0

MARCHE AUX FLAMBEAUX



Pour souligner le changement de saison, nous vous invitons à participer en famille à une marche nocturne en forêt le jeudi 22 septembre, 19h.

Rendez-vous au terrain de soccer naturel

Informations:

munstben.loisirs@telstep.net ou au 418-228-9250 #107

INSANITY / ZUMBA / POUND



Journée porte ouverte offerte gratuitement le lundi 11 septembre au gymnase de l'école primaire.

On vous y attend!

La session officielle débute le lundi 18 septembre 2017

Quand : Les lundis de 19h à 20h

Où : École primaire

Coût : 10 sem. 95\$ / à la fois 12\$

Pour inscription, contactez le 418-228-9250 # 107

Instructeurs : Magaly L. / Valérie L. / Valérie B.

COURS DE DANSE 4 À 6 ANS



Du 18 septembre au 20 novembre 2017

Quand : Les lundis à 18h

Où : Sous-sol de la salle municipale

Coût : 10 cours 30\$ / 13 inscriptions maximum

Inscription : 418-228-9250 #107

Instructeur : Jessica Breton

ADIEU SURPLUS

Du 12 septembre au 14 novembre 2017

Quand : Les mardis à 19h

Où : Cour d'école, en cas de pluie à l'intérieur

Coût : 10 cours 109 \$ /minimum 8 inscriptions

Inscription : Cardio4saisons.com ou Facebook

Date limite : 7 septembre 2017

Instructeur : Chantal 418-227-1470

L'entraînement par intervalles à intensité élevée («HIIT») comporte l'utilisation de brèves périodes d'activité intensive entrecoupées de périodes de récupération. Cette forme d'entraînement est reconnue pour être très efficace pour perdre du poids tout en maintenant la masse musculaire et en aidant à améliorer l'endurance physique.

HATHA YOGA



Du 13 septembre au 15 novembre 2017

Quand : Les mercredis à 13h30

Où : Salle municipale ou en plein air selon la température

Coût : 10 cours 109 \$ /minimum 8 inscriptions

Inscription : Cardio4saisons.com ou Facebook

Instructeur : Chantal 418-227-1470

Le Hatha Yoga intègre la combinaison de postures, d'exercices de respiration et de relaxation. Il permet de déloger les tensions, d'assouplir et de tonifier l'ensemble du corps. Un moment de retour à soi permettant d'apaiser l'esprit, de se recentrer et de retrouver sa vitalité. Bienvenue aux femmes enceintes.

JEUNES IMPROVISATEURS

Du 14 septembre au 16 novembre 2017

Quand : Les jeudis à 18h

Pour les jeunes de la 5^e à la 1^{ère} année du secondaire inclusivement

Où : Salle municipale

Coût : 10 cours 30\$ / minimum 6 inscriptions

Informations et inscription : 418-228-9250 #107

Instructeur : Jonny Roy

CONCOURS JEUNESSE

500 \$ À GAGNER



PARTENAIRE DE PROJETS ET DE PASSIONS

Du 1^{er} janvier au 30 décembre 2017

Prenez rendez-vous avec votre conseiller et venez partager avec lui votre projet ou votre passion. En plus de recevoir une carte-cadeau et des conseils judicieux, vous pourriez gagner un lot mensuel de 500 \$.

Pour participer :

- Être membre de la Caisse Desjardins du Sud de la Chaudière
- Être étudiant ou sur le marché du travail et avoir entre 18 et 30 ans
- Prendre rendez-vous avec votre conseiller et lui présenter votre projet ou votre passion

Détails et règlement disponibles à la Caisse ou au www.desjardins.com/caissedesuddelechaudiere.



Préparez-lui un avenir de rêve dès maintenant

Le régime enregistré d'épargne-études (REEE)

- Profitez de subventions gouvernementales
- Épargnez à l'abri de l'impôt

Informez-vous auprès de votre conseiller.

desjardins.com/reee

Virement Interac^{MD} Remboursez un ami, payez votre loyer et la garderie!

Bonne nouvelle!
Les frais liés au
Virement Interac^{MD}
sont maintenant
éliminés!

Découvrez la façon rapide et sécuritaire d'envoyer de l'argent à une personne ayant un compte chez Desjardins ou dans une autre institution financière canadienne participante. Grâce au Virement Interac, disponible dans AccèsD Internet et mobile, vous pouvez virer des fonds en tout temps par texto ou par courriel.

Visitez le www.desjardins.com pour en savoir plus.

1. Des frais de transaction s'appliquent si vous dépassez le nombre de transactions inclus dans votre forfait transactionnel ou si vous n'avez pas de forfait transactionnel.



Desjardins
Caisse du Sud
de la Chaudière



*La route de l'économie
et du service!*

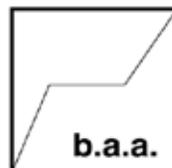
499, 14^e Avenue
La Guadeloupe (Québec)
G0M 1G0

www.fecteauford.com



Enrico Bolduc
Julie Fecteau
propriétaires

Tél.: (418) 459-3431
Sans frais : 1-877-459-3431
Téloc.: (418) 459-6615



Bureau _____

François Fontaine
Comptable

- Impôts
- Tenue de livres
- États Financiers

290, Rang 9 Nord
Saint-Benoît Labre QC GOM 1P0
418 226-4055
ffontainecomptable@hotmail.com

TAXI COLLECTIF BEAUCE SARTIGAN



Pour réserver: 418 227-2626

Si vous avez besoin de transport pour vos déplacements, pensez au service de taxi collectif Beauce-Sartigan!

Ce service est offert selon vos besoins:

- de soins de santé ponctuels
- de services sociaux
- de services d'éducation aux adultes ou de formation postsecondaire
- des démarches d'insertion à l'emploi
- autres besoins (selon les places disponibles)

Les demandes doivent être placées minimalement 24 heures à l'avance et avant midi la journée ouvrable précédant le déplacement. Les tarifs varient de 5 à 10 \$ selon l'endroit où vous désirez vous rendre.

L'horaire du centre d'appel est du lundi au vendredi de 8 h à 16 h. L'horaire du taxi collectif est du lundi au vendredi du 7 h à 18 h.

Un circuit fixe est également offert, lequel se déplace vers Place Centre-ville, Walmart et le Carrefour à Saint-Georges, et ce, tous les vendredis. Départ de Saint-Benoît-Labre à 9 h. Le retour est prévu pour 12 h ou 16 h selon votre préférence.

LISTE DES GARDIENS ET GARDIENNES

La Municipalité souhaite mettre à jour sa liste de gardiens et gardiennes.

Transmettez le nom du gardien ou de la gardienne, l'âge, l'adresse postale, le numéro de téléphone et le nom des parents au 418-228-9250 #107 ou par courriel munstben.loisirs@telstep.net.

La liste sera publiée dans la prochaine édition de l'Écho de la place.

NOUVELLE RAISON SOCIALE



Rappelons que SM Transport a vu le jour grâce aux efforts mis par son fondateur, Richard Veilleux, qui par la suite est allé chercher un associé tout aussi passionné que lui à l'automne 2008 en la personne de M. Sylvain Couture. Et plus tôt cette année, soit en mars dernier, M. Veilleux annonçait qu'il passait le flambeau à M. Vincent Couture.

L'entreprise atteignait ses 20 années de service auprès de sa fidèle clientèle en avril dernier, ce qui n'est pas peu dire. Maintenant sous l'emprise des «cousins Couture», ceux-ci voulant, tout comme leur prédécesseur, personnaliser l'entreprise à leur image, ils ont trouvé le timing approprié pour faire naître une nouvelle raison sociale :

COUTURE EXPRESSWAY

Aujourd'hui, nous soulignons donc ce changement à nos bureaux en vous dévoilant notre nouvelle raison sociale ainsi que notre nouveau logo !

C'est un nouveau départ sous cette nouvelle bannière pour les « cousins Couture », mais sachez que la même détermination, l'acharnement et le vouloir de satisfaire la précieuse clientèle acquise au fil des années et de continuer à faire la renom de l'entreprise au sein de la spécialité « flatbed » sont toujours présentes et le sera pour les 20 prochaines années « minimum » !

La direction :

Sylvain Couture, président
Vincent Couture, vice-président.



CLUB DE LECTURE D'ÉTÉ TD

Félicitations à tous les enfants inscrits au Club de lecture TD. Au total 31 participants se sont mérités chacun un certificat cadeau de 10\$ à la librairie de la Chaudière grâce à leurs bonnes habitudes en lecture. Bravo pour votre participation !

RECONNAISSANCE POUR 15 ANS DE BÉNÉVOLAT

Madame Johanne Gonthier a été reconnue pour ses 15 années d'engagement envers la Bibliothèque l'Envolume. Une épinglette lui a été remise lors de la séance du conseil municipal, le 14 août dernier, gracieuseté du Réseau BIBLIO de la Capitale-Nationale et de la Chaudière-Appalaches. Merci pour votre implication!



«MA VIE PAS SI PARFAITE» DISPONIBLE MAINTENANT À LA BIBLI

L'auteure Sophie Kinsella offre une comédie aussi hilarante que touchante sur le gouffre qui sépare la vie dont on rêve et celle que l'on vit, le choc capitale/province et les nouveaux snobismes des hipsters de tous poils.

La vie à Londres. Du fond de son Somerset natal, Katie en a tellement rêvée, et aujourd'hui, ça y est ! À elle les soirées branchées, les restos fashion, le job de rêve dans une grande agence de pub...

Certes, elle vit en colocation à deux heures du centre-ville. Certes, son budget est si serré qu'elle se nourrit essentiellement de nouilles instantanées. Certes, sa boss est un cauchemar. Mais plutôt mourir que de renoncer à cette vie géniale, surtout si elle peut instagrammer son mokaccino hors de prix.

Mais ce que Katie ignorait, c'est qu'à la capitale, tout va plus vite. Y compris se faire virer. Retour à la case départ : la campagne. Pas question de se laisser abattre. Londres ne veut pas d'elle ? Katie va faire de la ferme familiale l'endroit le plus hype de tout le Royaume-Uni. Tellement hype qu'il pourrait bien attirer les hipsters de la capitale et, avec eux, de vieilles connaissances...

BIBLIOTHÈQUE L'ENVOLUME

Nouveautés - Romans adultes:

- «Ma vie pas si parfaite» de Sophie Kinsella
- «Le grand magasin» de Marylène Pion | Tome 1 : La convoitise
- «Bien roulée» de Annie Lambert
- «Au fond de l'eau» de Paula Hawkins (auteure du best-seller La fille du train)
- «Chez Gigi» de Rosette Laberge | Tome 1: Le petit restaurant du coin
- «La petite librairie des coeurs brisés» de Annie Darling
- «Le ranch de trois collines» de Leila Meacham

Renouvellement des volumes:

N'oubliez pas que vous pouvez renouveler vos livres de différentes façons :

- par téléphone
- via internet au <http://ibistro-cnca.reseaubiblio.ca>
- via le facebook de la bibliothèque : Biblio l'Envolume Saint-Benoît

Merci à tous ceux qui prennent le temps de renouveler leurs volumes.

Heures d'ouverture :

- Dimanche: 10 h 30 à 12 h
- Mardi: 19 h à 20 h 30
- Jeudi: 18 h 30 à 20 h 30



PETITES ANNONCES

Garderie familiale : 20 \$ / jour avec reçu d'impôt et droit au remboursement anticipé. 3 places disponibles. 0 à 5 ans, du lundi au vendredi de 7h à 17h30.
Informations 418-228-7689

Objets perdus : Des objets ont été retrouvés autour de l'Otj et du parc Amikijou durant la période estivale. Présentez-vous au bureau municipal pour les récupérer.

Tousignant Rodrigue Veilleux Mathieu
Notaires, S.E.N.C.R.L.
Notaires et Conseillers juridiques

M. Claude Mathieu, Notaire

11165, 2e Avenue,
Saint-Georges, QC, G5Y 1V9
Téléphone : 418-227-5525 / 418-226-8926
Courriel : cmathieu@notarius.net



Groupe RBR



FERMES DE TOIT
POUTRELLES DE PLANCHER
MURS PRÉFABRIQUÉS
POUTRES D'INGÉNIEURIE



320, route 271, Saint-Benoît-Labre
T. 418 228-9651 • 1 877 228-9651
estimation@toituresfecteau.com

POUR NOUS CONTACTER

Le conseil municipal

Carmelle Carrier, mairesse: munstben@telstep.net
ou 418 228-9250, poste 104
Les conseillers: Marc Grenier, Cléo Proulx,
Éric Rouillard, Josette Labbé, Marc Poulin,
Jean-Louis Bonin: munstben@telstep.net
ou 418 228-9250

L'administration municipale

- Hôtel de Ville 216, route 271, St-Benoît-Labre (Québec) G0M 1P0
- Téléphone: 418 228-9250
- Télécopieur : 418 228-0518
- Courriel : munstben@telstep.net
- Site web : www.saintbenoitlabre.qc.ca
- Heures d'ouverture : 8 h 30 à 12 h / 13 h à 16 h 30 sauf le vendredi : fermeture à 15 h

DES NOUVELLES DU CERCLE DES FERMÈRES

Samedi le 26 août, à l'occasion du Festi St-Ben, des membres du Cercle des Fermières de Saint-Benoît-Labre ont présenté divers articles tel que des linges à vaisselle, des tapis, des couvertures et autres créations artisanales. Merci aux participants qui nous ont visité et encouragé !

N'oubliez pas notre réunion régulière du conseil des fermières le 13 septembre à 19h30 à l'hôtel de ville.
Au plaisir de vous y voir !



COORDONNÉES DES ORGANISMES COMMUNAUTAIRES DE SAINT-BENOÎT

Bibliothèque municipale	Nadia Lebel	228-9250
Cercle des Fermières	Gemma Roy	228-6710
Chevaliers de Colomb	Michel Baillargeon	225-9696
Chorale	Louis Lambert	228-9448
Comité d'OTJ	Karine Doyon	225-6286
Comité de la ruralité	Josette Labbé	228-7657
Comité du 125e	Danièle Gonthier	226-3960
Corpo. Développement écono.	Olivier Mathieu	221-4957
Fabrique	Henriette Fecteau	228-9212
Comité Dernier recours ABBS	Marie Lessard	227-9215
Société Historique	Marc Cloutier	228-3742
Cellule d'évangélisation	Raoul Lessard	228-7542



Caroline Vigneault, Prop.
35, Rue A. Poulin
St-Benoit Labre, G0M 1P0
Tél: 418-221-5798
caro.vigno@hotmail.com

SEPTEMBRE

DATES À RETENIR



1

Dernier versement de taxes

13

Début des cours
Hatha Yoga - 13h30

18

Début des cours
Danse 4 à 6 ans - 18h

3

Messe - 10 h 30

13

Rencontre du Cercle des
fermières - 19 h 30

24

Célébration de la parole
10 h 30

4

Bureau municipal fermé à
l'occasion de la Fête du travail

14

Début des cours
Jeunes improvisateurs - 18h

29

29 au 1er août - Journée de la
Culture

6

Assemblée des Chevaliers de
Colomb - 19 h 30

17

Messe - 10 h 30

PUBLIER DANS L'ÉCHO DE LA PLACE

Pour publier dans l'Écho de la
place, faites-nous parvenir vos
articles, communiqués et pho-
tos avant le 20 de chaque mois.
N'oubliez pas que le journal fait
relâche en août!

10

Célébration de la parole - 10 h 30
Bénédictions des étudiants et
Journée des Grands-Parents

17

Prière au cimetière - 14 h

11

Séance ordinaire du conseil muni-
cipal - 19 h 30

18

Début des cours
Insanity / Zumba / Pound - 19h

11

Journée porte ouverte
Insanity / Zumba / Pound - 19 h

21

Marche aux flambeaux - 19 h

COLLECTE DES MATIÈRES RÉSIDUELLES

Collecte des ordures:
Tous les lundis
Collecte du recyclage:
6 et 20 septembre